



**AVIS PUBLIC**  
**Dérogation mineure**

**PUBLIC NOTICE**  
**Minor exemption**

Avis public est par les présentes donné qu'à la séance ordinaire à être tenue le 6 septembre 2022, à 20 h, à l'hôtel de ville, 17 200 boulevard Hymus, Kirkland, Québec, le conseil municipal statuera sur la demande suivante de dérogation mineure au *Règlement de zonage no 90-58* de la Ville de Kirkland :

Public Notice is hereby given that at the Regular Sitting to be held on September 6, 2022, at 8 p.m., at the Town Hall, 17 200 Hymus Boulevard, Kirkland, Quebec, the Municipal Council shall render a decision on the following application for minor exemption to *Zoning By-law No. 90-58* of the Town of Kirkland :

2022-06 17700 route Transcanadienne (Sanofi)  
Lots 2 460 016 et 2 460 027  
Zone 312M

2022-06 17700 Trans-Canada Highway (Sanofi)  
Lots 2 460 016 and 2 460 027  
Zone 312M

Afin de permettre :

In order to allow:

1. Un coefficient d'occupation pour des espaces de bureaux de 8%, au lieu du minimum requis de 25%, tel que stipulé à l'article 12.7 c);
2. Un nombre total de 139 cases de stationnement, au lieu de 144, tel que stipulé à l'article 12.15 b).

1. An office ratio of 8 % instead of 25%, as per article 12.7 c);
2. An off-street parking ratio of 139 places instead of 144, as per 12.15 b).

Toute personne intéressée pourra alors être entendue par le conseil municipal relativement à cette demande.

Any interested person may then be heard by the Municipal Council in relation to this application.

DONNÉ à Kirkland, ce 8<sup>ème</sup> jour d'août 2022.

GIVEN at Kirkland, this 8th day of August 2022.

Annie Riendeau, avocate/Attorney  
Greffière et directrice des affaires juridiques/Town Clerk and Director of Legal Affairs